

Zeitschrift: The Swiss observer : the journal of the Federation of Swiss Societies in the UK
Herausgeber: Federation of Swiss Societies in the United Kingdom
Band: - (1948)
Heft: 1091

Artikel: Swiss property in Yugoslavia
Autor: Hunziker, R.
DOI: <https://doi.org/10.5169/seals-692054>

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

Download PDF: 21.02.2026

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>

et amusante. Je crois que ces Exposés documentaires sont un apport utile à chacun.

Voilà un peu, Messieurs, ce que fait votre Conseil, son Président, votre Comité, celui qui vous parle et dont la tâche est entr'autres de contenter un peu tout le monde . . . ou de mécontenter certains, suivant le cas. Il ne le fait jamais à dessein, mais il croit qu'il faut avant tout croire à quelque chose, avoir un Idéal, que pour lui rester fidèle il faut aussi être sans peur et, autant que faire se peut, sans reproche, tel le Chevalier Bayard. Le Ciel sait que ce n'est pas toujours facile!

Pour ma part, je suis heureux de pouvoir dans la mesure de mes capacités et de mes forces contribuer à l'œuvre que notre Conseil est appelé à remplir. Cette œuvre existe, elle subsiste, c'est l'occasion donnée à chacun de nous de servir le pays. Cette tâche est lourde parfois, ingrate, mais elle comporte des joies, d'abord celle d'avoir fait son devoir mais celle aussi de ne pas avoir perdu son temps en lamentations. Gardons le sens des proportions, restons surtout modestes, mais de tout cœur je crois que: "It is better to light one small candle than to grumble in darkness."

Ceux d'entre vous qui ont assisté à l'une ou l'autre des cérémonies de remise de mobiliers, qui ont vu la dignité de ceux qui ont tant souffert, lu dans leurs yeux l'immense bonheur que notre humble don causait, auront compris que tout cela valait bien la peine car, tout compte fait, le Bonheur est bien le prix suprême. Et ces soirs là, dans ces humbles foyers maintenant meublés, des enfants à genoux auront peut-être dit ces simples mots: ". . . and God bless the Swiss people." Cela seul justifierait tous nos efforts."

SWISS PROPERTY IN YUGOSLAVIA.

The Swiss Government have been negotiating with the Government of Yugoslavia with a view to obtaining compensation in respect of Swiss property which has been nationalized or confiscated on the one hand, or divided up under the provisions of the Agrarian Reform Law of 1945 on the other hand.

Any Swiss nationals in the United Kingdom wishing to lodge a claim in this connection should write to the Legation giving full particulars. In order to receive consideration, such communications should reach the Legation not later than the 20th of June, 1948.

R. Hunziker.

28th May, 1948.

Nouvelle Société Helvétique (LONDON GROUP)

OPEN MEETING

on Tuesday, 15th May, 7 p.m.

Monsieur B. GAGNEBIN will speak on:

"La Vie de Henri Dunant."

All Swiss and their friends cordially invited.

at the Vienna Café,
Berkeley Arcade, Opposite Baker St. Station.

REFRESHMENTS & HOT MEALS AVAILABLE FROM 6 p.m.

THE RUTLI CLUB.

Dance on Tuesday, 1st June, 1948,
at Victoria Hall, W.C.1.

It gave us pleasure once again to see the Rutli Club continuing its renowned tradition of organising successful dances on 1st June, at the Victoria Hall, where a large number of Swiss friends spent a splendid evening — an evening which could not have been better organised and prepared. Soon after 7 p.m. Johnny Gaida and his Continental Band started their melodious session and it was not long before many gay couples took the floor in the hall which was beautifully decorated with Cantonal flags. The presence of many members of the Swiss Folklore Union, several of them in their costumes added a special colour to the evening. Raffles for desirable prizes and several novelty dances gave variety and excitement to this happy night. Merry people fluctuated between the mellow lighting of the ballroom and the vestibule, where a fully licensed bar was operating.

As always when we are enjoying a dance of the Rutli Club we did not notice the time fleeting and all too soon it was 11 o'clock and nearly the end of the evening. But there was still more pleasure to come in the form of a splendid — but unhappily short — performance by the Jodel Choir of Stans and the "Ländlermusik" of Vitznau, which unfortunately arrived later than expected. Their refreshing singing and music helped to dispel the disappointment felt over the unavoidable absence of the great guest, General Henri Guisan.

All in all: it was a delightful evening and I went to take this opportunity to express many thanks and compliments to Mme. M. Bolla, the President of the Rutli Club, her helpers as well as the members of the Yodler Choir of Stans and the "Rigi Boys Peasant Band of Vitznau" and — last but not least — Johnny Gaida and his musicians for their splendid efforts. Cheerio to all and à bientôt!

H. Fr.

RUTH HUGGENBERG (SWISS)

Piano Recital

at

WIGMORE HALL,
WIGMORE STREET, W.1

on

MONDAY, JUNE 28th, at 7 p.m.

Works by BACH, BEETHOVEN, SCHUMANN, BRAHMS

TICKETS:— Reserved (inc. tax) 9/-, 6/-; Unreserved 3/6, may be obtained from Box Office, Wigmore Hall, W.1 (WELbeck 2141) and usual Agents.